

## ПРИЕМ В РЕЗИДЕНЦИИ ОКСАРЫ

**Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 11 октября принял в резиденции Оксарой руководителя Федерального Агентства по промышленности Российской Федерации Бориса Алешина.**

Б. Алешин — сопредседатель узбекско-российской Межправительственной комиссии по экономическому сотрудничеству. Он принял участие в состоявшемся в Ташкенте очередном заседании комиссии.

Глава нашей страны с удовлетворением отметил последовательное развитие отношений между Узбекистаном и Россией.

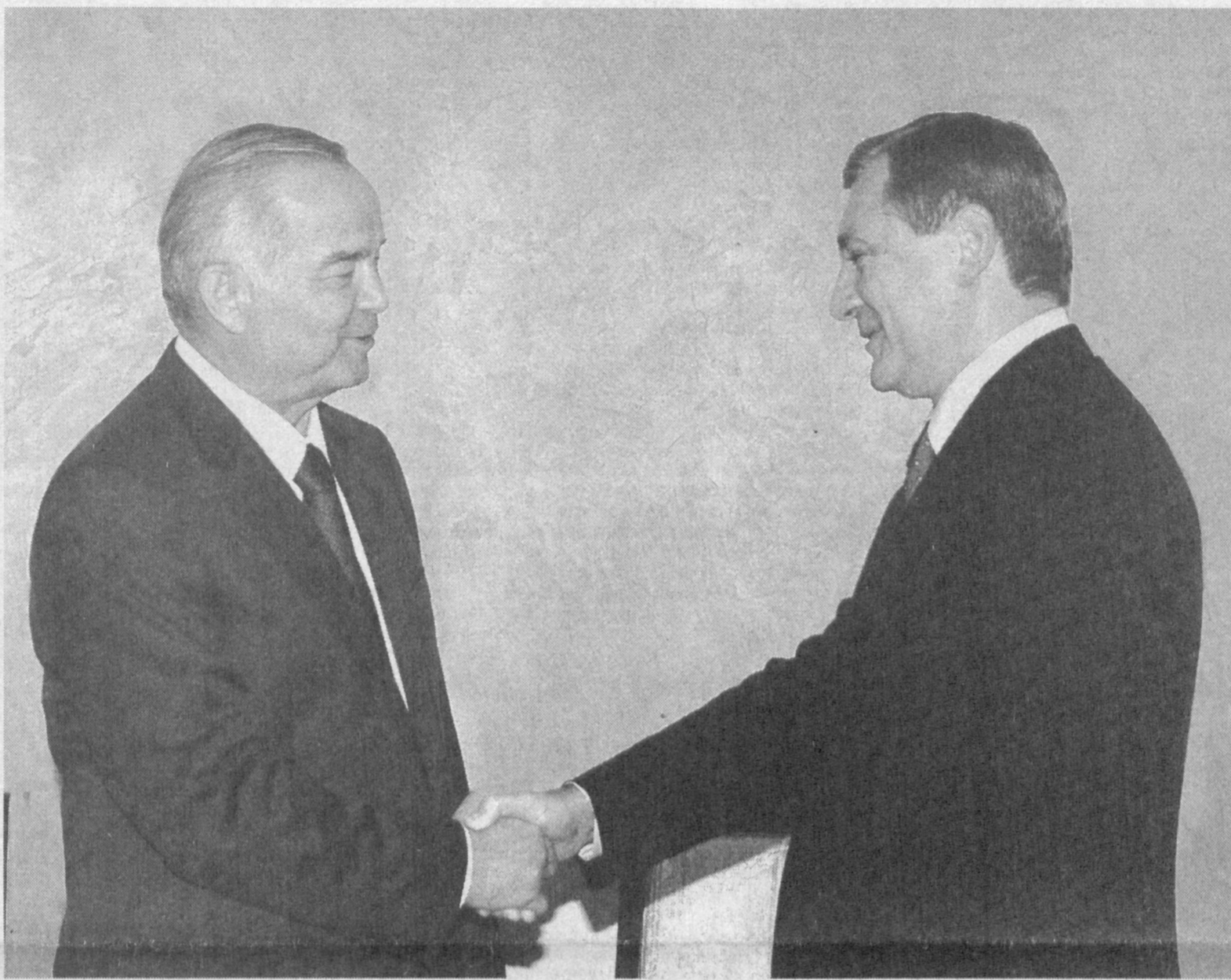
Состоявшаяся недавно в Санкт-Петербурге встреча глав Узбекистана и России также была посвящена принципиальным вопросам, касающимся всестороннего расширения масштабов и повышения уровня двустороннего сотрудничества.

Гость подчеркнул, что соглашения, достигнутые в ходе встреч глав Узбекистана и России, служат важным фактором дальнейшего развития взаимных отношений, расширения торгово-экономических связей, отметил, что состоявшееся в Ташкенте заседание Межправительственной комиссии прошло на высоком уровне. Он выразил благодарность Президенту Узбекистана за искренний прием.

В ходе встречи состоялся обмен мнениями по вопросам, связанным с дальнейшим развитием торгово-экономического сотрудничества между Узбекистаном и Россией.

УзА.

Фото Абдувахида ТУРАЕВА. УзА.



## Взаимовыгодные переговоры

Завершилось очередное заседание Межправительственной комиссии по экономическому сотрудничеству между Республикой Узбекистан и Российской Федерацией.

На второй день заседания участники, разделившись на группы, обменялись мнениями о нынешнем состоянии и перспективах сотрудничества в различных направлениях. В частности, были обсуждены вопросы дальнейшего развития отношений в сфере межбанковских связей, культуры, науки и образования.

Между Узбекистаном и Россией нала-

жено эффективное научное сотрудничество. В последнее время оно обогатилось в связи с проведением совместных исследований в различных областях. В ходе заседания всесторонне обсуждались вопросы дальнейшей активизации космических исследований, двусторонних научно-технических связей, сотрудничества ученых двух стран.

Стороны проанализировали состоя-

ние наших взаимоотношений с точки зрения требований времени, нынешних политико-экономических реалий и отметили, что заседание Межправительственной комиссии играет важную роль в разработке новых перспективных совместных планов и проектов.

УзА.

## В Законодательной палате Олий Мажлиса

10 — 11 октября состоялось очередное заседание Законодательной палаты Олий Мажлиса Республики Узбекистан.

Депутаты утвердили повестку дня, предложенную Кенгашем Законодательной палаты.

По докладу председателя Комитета по бюджету и экономическим реформам А. Ахадова депутаты создали согласительную комиссию для преодоления разногласий по отклоненному Сенатом Олий Мажлиса 27 августа 2005 года Закону "О внесении изменений в Закон Республики Узбекистан "О банкротстве", принятому Законодательной палатой 20 апреля 2005 года. После обсуждения решено избрать в состав комиссии трех депутатов Законодательной палаты и пригласить для участия в согласительных процедурах представителя Кабинета Министров Республики Узбекистан.

Член Комитета по бюджету и экономическим реформам К. Тошматов доложил о проекте закона "Об электронных платежах". В ходе постатейного обсуждения законопроекта были внесены предложения и дополнения, направленные на его совершенствование. Депутаты приняли законопроект во втором чтении.

Проект закона "О внесении изменений в статью 4 Закона Республики Узбекистан "О разгосударвлении и приватизации", а также признании утратившими силу некоторых законодательных актов Республики Узбекистан по вопросам разгосударвления и приватизации" представил заместитель председателя Комитета по бюджету и экономическим реформам Р. Сабиржанов. После детального рассмотрения каждой статьи законопроекта, в ходе которого выступили представители всех фракций политических партий, закон был принят.

С докладом о проекте закона "О внесении изменений в некоторые законодательные акты Республики Узбекистан в связи с реорганизацией отдельных органов государственного управления" за заседании выступил член Комитета по бюджету и экономическим реформам С. Раззаков. С учетом замечаний, поступивших в ходе постатейного обсуждения, депутаты приняли постановление о возвращении законопроекта на доработку и повторном его внесении на рассмотрение Законодательной палаты во втором чтении.

О проекте закона "О внесении изменений и дополнений в некоторые законодательные акты Республики Узбекистан в связи с упорядочением налогообложения и системы отчетности субъектов предпринимательства" доложил заместитель председателя Комитета по бюджету и экономическим реформам Р. Сабиржанов. После постатейного обсуждения депутатами проекта закон был принят.

Член Комитета по вопросам промышленности, строительства и торговли Ж. Акрамов доложил о проекте закона "О внесении изменений в статью 8 Закона Республики Узбекистан "Об ответственности юридических лиц за правонарушения в области строительства". С учетом поступивших в ходе обсуждения предложений закон был принят.

По докладу председателя Комитета по международным делам и межпарламентским связям М. Тешабаева депутаты обсудили проект закона "О внесении изменений в некоторые законодательные акты Республики Узбекистан в связи с преобразованием Агентства по внешним экономическим связям Республики Узбекистан в Министерство внешних экономических связей, инвестиций и торговли Республики Узбекистан". После ответов на вопросы и постатейного рассмотрения проекта Законодательная палата приняла закон.

Проект закона "О микрокредите и микрокредитных организациях" представила член Комитета по бюджету и экономическим реформам Ш. Абдуллаева. В ходе обсуждения основных положений документа, в котором приняли участие представители всех фракций политических партий, депутаты поддержали законопроект и приняли его в первом чтении.

## Обсуждены итоги

В Кабинете Министров состоялось заседание Комплекса по вопросам экономики и внешних экономических связей с участием руководителей министерств и ведомств, входящих в комплекс. Вел заседание заместитель Премьер-министра В. Гольшев.

Были проанализированы итоги социально-экономического развития за 9 месяцев 2005 года и определены задачи министерств и ведомств комплекса по дальнейшему углублению экономических реформ и либерализации экономики.

В процессе обсуждения были рассмотрены вопросы, связанные с ходом экономических реформ в отчетном периоде, меры по обеспечению достижения прогнозных показателей развития экономики в этом году.

Выступающими было отмечено, что в течение января — сентября 2005 года закреплены положительные тенденции социально-экономического развития страны, происходившие в предыдущие годы.

Вместе с тем темпы роста по отдельным отраслям промышленности являются недостаточно высокими. В связи с этим принято решение министерствам, ведомствам комплекса совместно с отраслевыми объединениями в кратчайшие сроки разработать и принять дополнительные меры по созданию необходимых условий для повышения объемов производства в этих отраслях.

Особое внимание было уделено обсуждению вопроса своевременного финансирования работ по производству сельскохозяйственной продукции, закупаемой для государственных нужд.

Учитывая ранее созревшие мнения хлопчатника и рекордный сбор урожая хлопка-сырца, а также проводимую посевную кампанию зерноколосовых под

урожае 2006 года, особо подчеркивалась необходимость обеспечения полноценными органами современного и полноценного финансирования сельскохозяйственных производителей.

На заседании обсуждались вопросы реализации Программы реформирования банковской системы, меры по повышению ликвидности, увеличению активов коммерческих банков, повышению уровня предоставляемых ими услуг.

Коммерческим банкам поручено принять все необходимые меры по выполнению требований постановления Президента Республики Узбекистан от 5 августа 2005 г. "О гарантиях бесперебойного обеспечения наличных выплат с депозитных счетов в банках" и ежеквартально предоставлять в Кабинет Министров информацию о состоянии выплат наличных денежных средств.

Также коммерческим банкам было рекомендовано расширить формы и объемы микрокредитования физических лиц, малых предприятий и микрофирм как одного из источников повышения доходов населения, особенно в сельской местности.

Обращено внимание банков на необходимость активизации работы по расширению видов банковских продуктов, предлагаемых населению и хозяйствующим субъектам, созданию дополнительных видов услуг и повышения доступности банковских услуг.

(Окончание на 2-й стр.)

Первая международная Узбекская хлопковая ярмарка, организованная по инициативе Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова, ознаменовалась подписанием свыше 90 контрактов на поставку 1,1 миллиона тонн нашего хлопковолокна.

## Участники ярмарки

## договорились встретиться вновь

Второй день Узбекской хлопковой ярмарки начался с посещения одного из передовых фермерских хозяйств Янгиольского района. Руководитель хозяйства "Уфк" Владимир Муратов, получивший землю на тендерной основе девять лет назад, показал гостям одно из полей, на котором возделывается высокопродуктивный сорт "С-6524". Он рассказал, что в этом году 70 гектаров было занято пшеницей, столько же хлопчатником и 5 гектаров — овощными культурами. Планировалось получить с гектара по 28 центнеров хлопка-сырца, но в итоге урожайность составила 35 центнеров с гектара. Этот опыт убедил участников в том, что фермерское движение в Узбекистане с каждым годом обретает больший вес в агрокомплексе страны и является лучшей альтернативой ширкатным хозяйствам.

Следующим объектом посещения стал хлопководческий завод "Мустакил Узбекистоннинг 5 йиллиги", построенный в 1996 году и входящий в состав ТАО "Узпахтасаноат". Ежегодно предприятие перерабатывает до 25 тысяч тонн хлопка-сырца, который поставляют заводу около 250 фермеров и 10 ширкатных хозяйств Янгиольского района. Этот хлопковод занимает одно из ведущих положений в отрасли, имеет современное, высокотехнологичное оборудование и рациональную технологию переработки, позволяющую получать качественное волокно при минимальных энергетических и материальных затратах, пользующееся по-

вышенным спросом на рынке. Иностранцы гости были особенно заинтересованы аспектом сертификации на заводе. Сотрудники заводского филиала УЦ "Сифат" рассказали о принципах поименованной сертификации, показали имеющееся в наличии высокоточное лабораторное оборудование. После нанесения индивидуальных штрих-кодов кипы волокна отправлялись на транспортной ленте прямо к автопоездам "Урта Осий Транс".

Побывали участники и на региональном хлопковом терминале "Ташкент-Тола", где осуществляются хранение и отгрузка волокна на экспорт и внутриреспубликанским потребителям. На семи складах терминала может одновременно храниться до 35 тысяч тонн, все они оборудованы спецсистемой противопожарной безопасности. "Ташкент-Тола" имеет три собственные железнодорожные ветки протяженностью 2 километра. Огромный пандус для погрузки и выгрузки волокна с железнодорожного состава позволяет обслуживать одновременно до 15 вагонов, отправлять потребителям до 1,5 тысячи тонн волокна ежедневно. Кроме отгрузки и складирования, "Ташкент-Тола" в круглосуточном режиме предоставляет всем клиентам услуги по приемке и сертификации волокна, оформлению фитосанитарных сертификатов, сертификатов происхождения, таможенных документов и декларированию. Созданы все условия для инспекции волокна представителями фирм-покупателей.

С 1 января 2006 года на терминале начнет функционировать "Свободный склад" емкостью 10 тысяч тонн волокна и, по оценкам специалистов, будет чрезвычайно востребован международными трейдерами.

До 2003 года Узбекистан не располагал развитой сетью хлопковых терминалов, и услуги, оказываемые перевозчиками и экспедиторами, были ограниченными. Представителям покупателей приходилось производить отборку образцов волокна на самих заводах, а их в Узбекистане более сотни, и все они находятся на значительном расстоянии друг от друга. К примеру, для посещения всех двадцати хлопководов Ташкентской области представителям фирм раньше могли потратить в среднем 200 часов и проехать две тысячи километров. А сегодня для инспекции, скажем, трех тысяч тонн волокна на терминалах в среднем затрачивается всего 40 часов. Кроме того, время отгрузки одного вагона на экспорт с оформлением всех необходимых документов составляет всего четыре часа. Два десятка аналогичных хлопковых терминалов успешно функционируют во всех областях республики и отгружают около одного миллиона тонн волокна в год. Вдобавок к этому активно работают уже четыре терминала в режиме "Свободного склада". Представители зарубежных компаний высоко оценили эти нововведения.

(Окончание на 2-й стр.)

## Долгожданная победа наманганцев

На протяжении последних девяти лет хлопкоробам Наманганской области не удавалось достичь намеченных рубежей по производству хлопксырца. И вот пришел долгожданный успех — в этом сезоне наманганцы выполнили годовые задания по продаже плану для ценного промышленного сырья.

Как сообщили в областной хокимияте, на заготовительные пункты сдана 261 тысяча тонн сырца, урожайность каждого гектара составила 27,7 центнера. Это результат последовательно проводимых в сельском хозяйстве реформ, поддержки фермерского движения. Хлопкоробы уделили должное внимание раннему севу, эффективному поливу, обогащению земель минеральными удобрениями и другим своевременным агротехническим мероприятиям, что положительно сказалось на урожае.

В массовом сборе хлопкоробы приняли участие работники предприятий и организаций, посильную помощь дехканам оказали жители махаллей.

Примером для остальных в хлопковой отрасли стали хозяйства Папского, Чустского, Туркурганского, Нарынского,

Уйчинского и Учкурганского районов, внесшие наибольший вклад в общий хирман. Такие передовые ширкатные хозяйства, как "Олмос", "Дустлик", "Кайкиобод", "Навбахор", "Наврз", имени Беруни, добились самой высокой урожайности и выполнили плановые задания в первый месяц страды.

В восстановлении был славы хлопкоробов области весомый вклад внесли фермерские хозяйства. Ими выращено свыше 58 процентов победного урожая.

По предварительным подсчетам, ожидаемый валовой доход от производства хлопка-сырца в области составит 71,4 миллиарда сумов. При этом будет получено 9,1 миллиарда сумов прибыли.

Ильхом РАЗЗАКОВ. УзА.





# ВСЕ ДЛЯ ВАШЕГО АВТОПОГРУЗЧИКА

Недавно созданное узбекско-британское совместное предприятие "FRASER AVTOYUKLOVCHI SERVIS" занимается поставкой в Республику Узбекистан вилочных автопогрузчиков и других видов дорожно-строительной техники производства японских компаний, а также их обслуживанием.



"FRASER AVTOYUKLOVCHI SERVIS" предоставляет клиентам полный комплекс сопутствующих услуг — гарантийное и сервисное обслуживание техники, а также выполнение ремонта как в стационарных условиях, так и с выездом к заказчику с использованием специальных передвижных мастерских, оснащенных новейшими приборами и оборудованием. Подобное обслуживание на сегодняшний день является уникальным в Республике Узбекистан.

"FRASER AVTOYUKLOVCHI SERVIS" предлагает своим потенциальным партнерам **дизельные автопогрузчики "Toyota" 2005 года** выпуска, оборудованные съемным боковым захватом для работы с кипами хлопковой продукции и с другой тьюковой упаковкой, трехсекционной мачтой с высотой подъема до 4,3 метра грузоподъемностью 1.500 килограммов в вилочном варианте и 1.250 килограммов с боковым захватом. На двигателях установлена система охлаждения, рассчитанная на жаркий климат.

Предлагаемый "FRASER AVTOYUKLOVCHISERVIS" вариант спецификации автопогрузчиков специально разработан для работы на хлопковых терминалах — боковой захват, возможность одновременной работы в контейнерах и вагонах, возможность укладки хлопковых кип до 8 ярусов, комплектация машин искрогасителем, непрокаляемыми и так называемыми "белыми" колесами из суперэластика, не оставляющими черных следов при работе внутри-производственных и складских помещений.

Известно, что на предприятиях легкой промышленности и хлопковых терминалах Узбекистана используется большой парк вилочных автопогрузчиков, которые эксплуатируются долгие годы. Многие машины выходят из строя из-за повреждений гидравлических шлангов (РВД). Только регулярная проверка шлангов на повреждения и износ, их своевременная замена позволяют избежать их полного износа и разрыва, угрожающего травмами людям, работающим с этой техникой.

"FRASER AVTOYUKLOVCHI SERVIS" располагает современной технологической линией по производству гидравлических шлангов, а мобильные мастерские оснащены оборудованием для их замены и ремонта, а также для ремонта и регулировки дизельных и газобензиновых двигателей на месте непосредственной эксплуатации техники.

На поставленные автопогрузчики предоставляется гарантия на срок 12 месяцев, или 2 тысячи моточасов работы. В течение всего гарантийного срока предприятие производит **бесплатное сервисное обслуживание** поставленной техники в местах ее эксплуатации.

"FRASER AVTOYUKLOVCHI SERVIS" предоставляет покупателям не только автопогрузчики, но и весь процесс успешной и эффективной эксплуатации техники.

HP рекомендует Microsoft® Windows® XP Professional

## СОЗДАЙ СЕБЕ ЛУЧШИЕ УСЛОВИЯ

С ноутбуком HP Compaq nc4200 на базе мобильной технологии Intel® Centrino™ Вы получаете солидное преимущество благодаря новейшим беспроводным решениям. Теперь Вы легко сможете работать там, где Вам удобно, и оставаться на связи со своим офисом в течение всего дня.

**HP COMPAQ nc4200 BUSINESS NOTEBOOK**  
Расширенные возможности подключения

- Мобильная технология Intel® Centrino™
- Процессор Intel® Pentium® M 750 (1,86 ГГц, 533 МГц FSB, 2 МБ L2 cache)
- Intel® PRO/Wireless 2200BG 802.11 b/g WLAN
- Microsoft® Windows® XP Professional
- Дисплей 12,1" TFT XGA с разрешением 1024x768 (16,7 млн. цветов)
- Оперативная память 512 МБ, расширяемая до 2 Гб (400 МГц, DDR2 SDRAM)
- Жесткий диск 60 Гб 5400 об/мин

**HP COMPAQ nc6220 BUSINESS NOTEBOOK**  
Ультратонкий ноутбук для профессионалов

- Мобильная технология Intel® Centrino™
- Процессор Intel® Pentium® M 750 (1,86 ГГц, 533 МГц FSB, 2 МБ L2 cache)
- Intel® PRO/Wireless 2200BG 802.11 b/g WLAN
- Microsoft® Windows® XP Professional
- Дисплей 14,1" TFT XGA с разрешением 1024 x 768 (16 млн. цветов)
- Оперативная память 512 МБ 400 МГц DDRII SDRAM
- Жесткий диск 60 Гб 5400 об/мин
- Оптический привод DVD-ROM/CD-RW combo drive

**HP COMPAQ nx8220 BUSINESS NOTEBOOK**  
Широкоформатный экран + мобильность

- Мобильная технология Intel® Centrino™
- Процессор Intel® Pentium® M 760 (2,00 ГГц, 533 МГц FSB, 2 МБ L2 cache)
- Intel® PRO/Wireless Broadband 2200BG 802.11 b/g WLAN
- Microsoft® Windows® XP Professional
- Дисплей 15,4" TFT WXGA+ WVA с разрешением 1680 x 1050 (16 млн. цветов)
- Оперативная память 1024 МБ 533 МГц DDRII SDRAM
- Жесткий диск 80 Гб 5400 об/мин
- Оптический привод DVD+/-RW

HP DOCKING STATION  
Удобство работы с различными кабелями и возможность подключения внешних устройств

Долгоиграющая батарея HP TRAVEL BATTERY  
Возможность непрерывной автономной работы более 9 часов.

Agata Impex 133 05 00  
Info Semantik 134 91 42  
Osiyo Komputek 133 62 66  
Promo Sistem 152 68 94  
[www.hp.ru](http://www.hp.ru)

©2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P. Все права защищены. Intel, логотип Intel, Intel Inside, логотип Intel Inside, Intel Centrino, логотип Intel Centrino, Celeron, Intel Xeon, Intel SpeedStep, Itanium, Pentium и Pentium III логотип являются торговыми знаками или зарегистрированными торговыми знаками корпорации Intel или ее дочерних компаний в США и/или других странах. Microsoft и Windows являются зарегистрированными торговыми знаками корпорации Microsoft в США и/или других странах. Товар сертифицирован.

**Let's study in Japan!**  
**Давайте учиться в Японии!**

## JAPANESE GRANT AID FOR HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT SCHOLARSHIP (JDS) PROGRAM (2006-2007)

Japanese Grant Aid for Human Resource Development Scholarship (JDS) was established by the Government of Uzbekistan with the assistance of the Government of Japan for the Japanese fiscal year of 1999-2000.

The objective of JDS Program is to provide nationalities of Uzbekistan with opportunities for academic research at Japanese higher educational institutions (hereinafter referred to as "universities") in order to support the Government of Uzbekistan in its efforts to facilitate its own plans for human resource development, specifically for transition to market economy. And thereby it extends and enhances the bilateral relationship between Uzbekistan and Japan.

The JDS Program targets young government officers for public sector, researchers, business people and others who intend to contribute to the socio-economic development of Uzbekistan after obtaining Master degree within the designated period of study.

Under this Program, 20 fellows will be selected to study at Japanese universities for Master levels for the year 2006-2007.

### 1. QUALIFICATION AND REQUIREMENTS FOR APPLICANT

- Nationality: Applicants must be citizens of Uzbekistan
- Age: Applicants must be between 22 and 34 years old (including) as of April 1<sup>st</sup>, 2006: Applicants for the fields of Engineering and Agriculture must be between 22 and 39 years old (including) as of the same day mentioned above.
- Work experience: Applicants are required to have more than 2 years of work experience after getting a Bachelor's degree, recorded in Workbook, at the time of application. For those who are applying for the field of Business Administration, more than 3 years of work experience after getting a Bachelor's degree, recorded in Workbook, are required at the time of application.
- Academic Background: Applicants must hold a Bachelor's degree. As for the following universities, there are specific requirements:
  - Applicants for Yokohama National University in Law, it is **necessary** to have basic knowledge of Laws and a degree of Bachelor in Law.
  - Applicants for Nagoya University in Law, it is **preferable** to have basic knowledge of Laws and to hold a Bachelor degree in Law.
  - Applicants for Kyushu University in Public Policy and Administration are **preferable** to hold a Bachelor's degree in political sciences or equivalent of social sciences.
  - Applicants for Ritsumeikan University in Information and Communication Technology, it is **preferable** to have basic knowledge of ICT and a degree of Bachelor in related field.
- Study field:
  - Law
  - Public Policy and Administration
  - Economics
  - Business Administration
  - Agriculture
  - Information and Communication Technology (ICT)
  - Engineering

- Degree to be obtained: Master degree (basically, 2-2.5 year-course)
- English Proficiency Level for Master course in Japan: Minimum requirement depends on each university. For details, please refer to our website <http://www.jds.uz>
- Health: Applicants must be in good mental and physical health. (Applicants will undergo a medical check-up in Tashkent during selection.)
- Language of instruction: English (Even for those applicants who wish to obtain degree in English, minimum Japanese language knowledge will be required as well as English. Therefore, applicants who passed the final selection must participate in Pre-departure Japanese Training in Tashkent will be held for about two months.)
- NO applicants who have already studied or are scheduled to study in a foreign country in order to obtain a Bachelor / Master degree under any kind of scholarship program SHALL BE ELIGIBLE for application. Military personnel registered on the active list or persons on alternative military service shall be INELIGIBLE for admission.

### 2. TENTATIVE SCHEDULE OF JDS PROGRAM

- Time of commencement of preparatory Japanese training: Middle of April 2006 (Every weekday, full-time basis, in Tashkent)
- Time of arrival in Japan: Early July 2006.

### 3. APPLICATION PROCEDURE

- Applicants should submit the JDS Application Form accompanied with necessary documents (detailed description is provided in "Application Guideline" enclosed to the Application Form) to JICE JDS Project Office.
- Application Form will be available at the places below located in Tashkent from September 28, 2005. It will be available in other cities or provinces later on. Application Form can be downloaded from our website (<http://www.jds.uz>)

- JICE JDS Project Office in Uzbekistan
  - Mon. to Fri., 9:00 to 13:00 and 14:30 to 17:30
  - 12A, U.Nasir St., Tashkent
- Embassy of Japan in Uzbekistan
  - Mon. to Fri., 9:00 to 13:00 and 14:30 to 18:00
  - 1-28, SadykAzimov St., Tashkent
  - Tell its receptionist the purpose of your visit there
- JICA Uzbekistan Office
  - Mon. to Fri., 9:30 to 13:00 and 14:30 to 18:00
  - 5<sup>th</sup> floor, International Business Center, 107-B, Amir Temur St., Tashkent
  - Tell its receptionist the purpose of your visit there
- Uzbekistan-Japan Center for Human Development
  - Mon. to Thurs., 10:00 to 13:00 and 14:30 to 17:30, Fri., 10:00 to 13:00 and 14:30 to 20:00
  - 6<sup>th</sup> floor, International Business Center, 107-B, Amir Temur St., Tashkent
  - Tell its receptionist the purpose of your visit there

- Ministry of Higher and Secondary Specialized Education
  - Mon. to Fri., 15:00 to 17:00
  - 54-55, Babur St., Tashkent
  - Tell its receptionist the purpose of your visit there
- Major academic institutions in Tashkent
- Ministry for Foreign Economic Relations, Investments and Trade (MFER) of the Republic of Karakalpakstan - 96 A, Dustlik Guzari St., (Government House), Nukus.
- MFER of Andijan region - 126, A. Navoi St., Andijan
- MFER of Bukhara region - 1, Muminov St., Bukhara
- MFER of Djizakh region - 63, S. Rashidov St., Djizak
- MFER of Kashkadary region - 2, Mustakillik St., Karshi
- MFER of Namangan region - 3, B. Mashraba St., Namangan
- MFER of Navoi region - 77, Khalklar Dustligi St., Navoi
- MFER of Samarkand region - 1, Kuk Saroi Sq., (Regional Khakimiyat building) Samarkand
- MFER of Surkhaniy region - 5<sup>th</sup> floor, At-Termezy Sq., (Regional Khakimiyat building), Termez
- MFER of Sirdarya region - 1, Alleya Geroyev St., Gulistan
- MFER of Fergana region - 53, Al Fargoniy St., Fergana
- MFER of Khorezm region - 1, Gafur Gulyam St., Urgench
- Business Communications Center (BCC) in Tashkent - 4<sup>th</sup> floor, 16A, Shahrisabz St.
- BCC Samarkand city - 89A, Gagarin St.
- BCC Khiva - 1, Jamoat Markazi St.
- BCC Termez - 19, M. Kahhara St., 1<sup>st</sup> floor
- BCC Fergana - 57, Tolstoy St.

### 4. APPLICATION DEADLINE: AT 17:00 ON November 28, 2005

Applications must be submitted or posted ONLY to JICE JDS Project Office in Tashkent.

- Hand delivery: 12A, U.Nasir St., Tashkent (Mon. to Fri., 9:00 to 13:00 and 14:30 to 17:30).
- Mail: P.O.Box 345 (2, Amir Temur St., Tashkent, 700000, Uzbekistan (Central Post Office))  
**Applications missing deadline shall not be accepted.**

**5. Web site: visit our website for further information, <http://www.jds.uz>**

**6. Inquiry**  
JICE JDS Office in Uzbekistan  
Address: 12A, U.Nasir St., Tashkent  
Telephone: 139-15-60/139-15-67 (Monday to Friday 10:00 to 12:30, 15:00 to 17:00)  
E-mail: [jice@jds.uz](mailto:jice@jds.uz)

**Seminar** for those who wish to apply for JDS program.  
**Date:** 20 October: for applicants for the fields of LAW, PUBLIC POLICY AND ADMINISTRATION and ICT  
27 October: for applicants for the fields of ECONOMICS and BUSINESS ADMINISTRATION  
**Place:** Seminar Room / Uzbekistan-Japan Center for Human Development (6th floor, International Business Center, 107-B, Amir Temur St., Tashkent)  
**Time:** 18:00 to 20:00  
● To participate in this Seminar, pre-registration by TELEPHONE is required. For further information and registration, please contact JICE JDS Project Office.

